



STANDARDIZATION

PRESTAZIONI E DIMENSIONI UTILI DI CARICO DEI MEZZI DI SPEDIZIONE

PERFORMANCE AND USEFUL LOAD DIMENSIONS OF FORWARDING MEANS

FOGLIO SHEET	2	DI OF	4	EDIZ. ISSUED	08/95
STANDARD N°		2.1.011			
REVIS.	1				
SOSTITUISCE REPLACES	Pari numero ed. 01/89				

La presente norma definisce le prestazioni e le dimensioni utili di carico dei mezzi di spedizione usuali, entro cui mantenere possibilmente i pesi e gli ingombri delle macchine da spedire.

This standard defines the performance and useful load dimensions of the normal forwarding means, within which the weight and dimensions of the machines to be shipped should possibly be kept.

1 - Prestazioni e dimensioni di carico dei mezzi di trasporto

1 - Performance and load dimensions of means of transportation

1.1 - Prestazioni motrici e rimorchio

1.1 - Performance of tractor and trailer

- Motrice: - lunghezza: 6 m
- larghezza: 2,50 m
- altezza: 2,50 m
- portata max: 13.000 Kg

- Tractor: - length: 6 m
- width: 2,50 m
- height: 2,50 m
- max. carrying cap.: 13,000 Kg

- Rimorchi: - lunghezza: 8 m
- larghezza: 2,50 m
- altezza: 2,50 m
- portata max: 18.000 Kg

- Trailers: - length: 8 m
- width: 2,50 m
- height: 2,50 m
- max. carrying cap.: 18,000 kg

Portata massima motrice più rimorchio: 28.000 Kg

Maximum combined carrying capacity of tractor and trailer: 28,000 kg

Note:

- Per sola motrice il carico può sporgere fino a 2 m;
- Per motrice più rimorchio non si possono avere carichi sporgenti.

Notes:

- For the tractor unit alone, the load can project toward a maximum of 2 m
- For the tractor and the trailer together, there can not be projecting loads.

1.2 - Prestazioni articolato

1.2 - Performance of tractor and semitrailer

- lunghezza: 12,50 m
- larghezza: 2,80 m
- altezza: 2,50 m
- portata max: 28.000 Kg

- length: 12,50 m
- width: 2,80 m
- height: 2,50 m
- max. carrying cap.: 28,000 Kg

Nota: L'articolato non può avere carichi sporgenti.

Note: The tractor and semitrailer cannot have projecting loads.

1.3 - Prestazioni bilico (inteso come motrice più rimorchio con ralle girevoli e stanti)

1.3 - Performance and bascule trucks (understood as the tractor unit with the trailer, with turning or fixed fifth wheels)

- lunghezza: 15 m
- larghezza: 2 m
- altezza: 2 m
- portata max: 28.000 Kg

- length: 15 m
- width: 2 m
- height: 2 m
- max. carrying cap.: 28,000 Kg

2 - Mezzi per trasporti eccezionali

2 - Exceptional means of transportation

2.1 - Per carichi di:

2.1 - For loads with:

- larghezza: da 2,50 a 3 m
- altezza: da 2,50 a 3 m
- lunghezza: da 12,50 fino 15 m (per articolati)
- lunghezza: da 15 a 17 m (per bilici)

- width: from 2,50 to 3 m
- height: from 2,50 to 3 m
- length: from 12,50 to 15 m (for tractor with semi trailer)
- length: from 15 to 17 m (for bascule trucks)

servono permessi di circolazione della Polizia Stradale, Anas ed Enti proprietari di strade ove si transita, senza scorta di Polizia Stradale.
Il costo di trasporto è maggiorato all'incirca dell'80% del costo normale.

Travel permits released by the Highway Patrol Police, the National Road Board and highway managements are required where travel is necessary on highways without a Highway Patrol escort.
Transportation costs are increased about 80% over normal costs.



Documents

Document Sharing Hub